

## SMLOUVA

### o dodávání tištěných zahraničních novin a týdeníků s doplňkovou elektronickou verzí u vybraných titulů na rok 2015

uzavřená podle § 2079 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník

#### Smluvní strany

##### **Monitor CZ, s.r.o.**

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze

oddíl C, vložka 73939

sídlo: Tusarova 323/37

170 00 Praha 7

IČO: 26142104

DIČ: CZ26142104

jednající: Vladislav Rada, jednatel

(dále jen „prodávající“)

**a**

##### **Česká národní banka**

sídlo: Na Příkopě 28

115 03 Praha 1

zastoupení: Ing. Zdeněk Virius, ředitel sekce správní

a

Ing. Martin Harold, ředitel odboru společenské centrum

IČ: 48136450

DIČ: CZ48136450

(dále jen „kupující“).

## **Článek I** **Předmět a místo plnění**

1. Předmětem plnění podle této smlouvy je povinnost prodávajícího dodávat v období 1. 1. 2015 až 31. 12. 2015 kupujícímu tištěné zahraniční noviny a týdeníky s doplňkovou elektronickou verzí u vybraných titulů, jejichž specifikace je uvedena v příloze smlouvy.
2. U vybraných titulů, které jsou v příloze smlouvy označeny jako kombinace tištěné podoby a přístupu na web (podoba „K“), se prodávající zavazuje zpřístupnit i elektronické verze zahraničních novin a týdeníků, a to ke každému jednotlivému výtisku aktivaci přístupu pro jednoho uživatele.
3. Prodávající zajistí u příslušného vydavatele aktivaci elektronických verzí periodik od prvního dne období uvedeného v odst. 1 tohoto článku.
4. Prodávající se zavazuje dodávat objednané zahraniční noviny a týdeníky na adresu kupujícího: Česká národní banka, Senovážná 3, Praha 1. Část dodávky může být na žádost kupujícího doručována též na adresu: Senovážné nám. 30, Praha 1.

## **Článek II** **Lhůty plnění**

Tituly vyšlé v pracovní dny musí být kupujícímu dodány tentýž den do 8:00 hodin, tituly vycházející mimo pracovní dny nejbližší následující pracovní den do 8:00 hodin.

## **Článek III** **Cena**

1. Ceny roční dodávky jednotlivých zahraničních novin a týdeníků pro výše uvedené období (dále též „předplatné“) jsou uvedeny v příloze smlouvy. Cena uvedená v příloze u titulů označených jako kombinace tištěné podoby a přístupu na web (podoba „K“) zahrnuje také příplatek za elektronickou verzi.
2. Ceny za jednotlivé zahraniční noviny a týdeníky zahrnují veškeré náklady spojené s plněním podle této smlouvy.
3. Ceny uvedené v příloze smlouvy není prodávající oprávněn měnit.
4. V případě nedodání předplaceného počtu výtisků nebo v případě dodání vadných výtisků, je prodávající povinen snížit odpovídajícím způsobem předplatné, a to formou opravného daňového dokladu.
5. V případě, že on-line přístup k elektronické verzi titulu na webu nebude funkční, je poskytovatel povinen snížit cenu předplatného tohoto nefunkčního titulu o částku vypočtenou jako polovinu součinu denní průměrné ceny předplatného a počtu dnů nepřístupnosti elektronické verze titulu. Snížení ceny bude provedeno formou opravného daňového dokladu.
6. Ustanovení uvedená v odst. 5 tohoto článku nebudou aplikována na případy, kdy k nefunkčnosti nebo omezení přístupu k elektronickému časopisu dojde z důvodů na straně kupujícího.

#### **Článek IV Platební podmínky**

1. Předplatné bude hrazeno jednorázově, a to na základě faktury, kterou je prodávající oprávněn vystavit nejdříve po podpisu smlouvy oběma smluvními stranami. Po zaplacení faktury vystaví prodávající daňový doklad. Dnem vzniku daňové povinnosti je den zaplacení předplatného kupujícím.
2. V případě snížení předplatného je prodávající povinen vystavit opravný daňový doklad do 15 dnů od konce předplaceného období.
3. Faktura a daňové doklady budou vedle náležitostí stanovených podle zákona o DPH a v § 435 občanského zákoníku obsahovat i evidenční číslo smlouvy ČNB. V případě, že doklad bude postrádat některou z těchto náležitostí, nebo bude obsahovat nesprávné údaje, je kupující oprávněn jej vrátit prodávajícímu, a to až do lhůty splatnosti. Nová lhůta splatnosti začíná běžet dnem doručení bezvadného daňového dokladu kupujícímu.
4. Fakturu, daňový doklad a opravný daňový doklad prodávající zašle elektronicky na adresu [faktury@cnb.cz](mailto:faktury@cnb.cz), přičemž doklad musí být vložen jako příloha mailové zprávy ve formátu PDF. V jedné mailové zprávě smí být pouze jeden doklad (další doklady je třeba posílat jako další mailovou zprávu). Mimo vlastní doklad může být přílohou mailu jedna až tři přílohy k dokladu ve formátech PDF, DOC, DOCX, XLS, XLSX. Nebude-li možné doklady zasílat elektronicky, zašle zhotovitel doklad v analogové formě na adresu objednatele:

Česká národní banka  
sekce rozpočtu a účetnictví  
odbor centrální účtárna  
Na Příkopě 28  
115 03 Praha 1.

4. Splatnost faktury, daňového dokladu nebo opravného daňového dokladu je 14 dnů od doručení. Povinnost zaplatit je splněna odepsáním příslušné částky z účtu povinného ve prospěch účtu oprávněného.

#### **Článek V Reklamace**

1. Případnou reklamaci nedodaných či vadných výtisků a nefunkčních přístupů k elektronickým verzím zahraničních novin a týdeníků uplatní kupující u prodávajícího telefonicky na tel: 283 872 568 (paní Vladimíra Zachová) s následným potvrzením na e-mailovou adresu: [zachova@monitor-cz.cz](mailto:zachova@monitor-cz.cz).
2. Proávající sdělí kupujícímu případnou změnu telefonního čísla, resp. e-mailové adresy na e-mailové adresy: [martin.vitu@cnb.cz](mailto:martin.vitu@cnb.cz) nebo [roman.blumentrit@cnb.cz](mailto:roman.blumentrit@cnb.cz).
3. Reklamace výtisků budou vyřizovány tentýž pracovní den, kdy byl dodán chybný počet kusů nebo poškozené výtisky, reklamace přístupů k elektronickým verzím do 10 pracovních dnů.

## Článek VI Odstoupení

1. V případě, že kterákoliv ze smluvních stran poruší své podstatné smluvní povinnosti, je druhá smluvní strana oprávněna od smlouvy odstoupit. Za porušení podstatných smluvních povinností se považuje:
  - a) ze strany prodávajícího:
    - nedodržení včasných a kompletních dodávek zahraničních novin a týdeníků,
    - nedodržení lhůt určených k vyřizování reklamací,
    - nesplnění povinnosti zajistit aktivaci elektronické verze zahraničních novin a týdeníků podle čl. I odst. 2 a 3 bez řádného zdůvodnění,
  - b) ze strany kupujícího:
    - prodlení v úhradě faktury na předplatné déle než 30 pracovních dnů.
2. Obě strany se zavazují, že při ukončení platnosti smlouvy odstoupením vypořádají do 30 dnů své vzájemné závazky a pohledávky.

## Článek VII

### Uveřejnění smlouvy, výše skutečně uhrazené ceny a seznamu subdodavatelů

1. Prodávající si je vědom zákonné povinnosti kupujícího uveřejnit na svém profilu tuto smlouvu včetně všech jejích případných změn a dodatků, výši skutečně uhrazené ceny za plnění této smlouvy a seznam subdodavatelů, kterým prodávající za plnění subdodávky uhradil více než 10 % z ceny za plnění dle této smlouvy.
2. Profilem kupujícího je elektronický nástroj, prostřednictvím kterého kupující, jako veřejný zadavatel dle zákona č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „ZVZ“) uveřejňuje informace a dokumenty ke svým veřejným zakázkám způsobem, který umožňuje neomezený a přímý dálkový přístup, přičemž profilem kupujícího v době uzavření této smlouvy je <https://ezak.cnb.cz>.
3. Prodávající je povinen dle § 147a odst. 4 ZVZ předložit kupujícímu nejpozději do 60 dnů od splnění smlouvy **seznam subdodavatelů**, jimž za plnění subdodávky uhradil více než 10 % z části ceny uhrazené kupujícím prodávajícímu za plnění dle této smlouvy, či **prohlášení, že nemá subdodavatele**, jimž by za plnění subdodávky uhradil více než 10 % z části ceny uhrazené objednatelem zhotoviteli za plnění dle této smlouvy. Má-li subdodavatel formu akciové společnosti, tvoří přílohu seznamu i seznam vlastníků akcií, jejichž souhrnná jmenovitá hodnota přesahuje 10 % základního kapitálu. Seznam vlastníků akcií musí být vyhotoven ve lhůtě 90 dnů před dnem předložení seznamu subdodavatelů. Prodávající zašle seznam kupujícímu na adresu:

Česká národní banka  
sekce správní  
odbor obchodní  
Na Příkopě 28  
115 03 Praha 1.

4. Povinnost uveřejňování dle tohoto článku je kupujícímu uložena § 147a ZVZ a uveřejňování bude prováděno dle ZVZ a příslušného prováděcího předpisu ZVZ.

### Článek VIII Závěrečná ujednání

1. Smlouva nabývá platnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami.
2. Smlouva se uzavírá na dobu určitou, a to do 31. 12. 2015.
3. Právní vztahy založené touto smlouvou se řídí zákonem č. 89/2012 Sb., občanský zákoník.
4. Smlouva může být měněna a doplňována pouze formou písemných chronologicky číslovaných dodatků podepsaných oběma smluvními stranami s výjimkami uvedenými ve smlouvě.
5. Stane-li se některé ustanovení této smlouvy neplatné či neúčinné, nedotýká se to ostatních ustanovení této smlouvy, která zůstávají platná a účinná. Smluvní strany se v tomto případě zavazují dohodou nahradit ustanovení neplatné/neúčinné novým ustanovením platným/účinným, které nejlépe odpovídá původně zamýšlenému účelu ustanovení neplatného/neúčinného. Do té doby platí odpovídající úprava obecně závazných právních předpisů České republiky.
6. Spory, vyplývající z této smlouvy, budou řešeny především dohodou smluvních stran. Nebude-li možné dosáhnout dohody, bude spor řešen před místně a věcně příslušným soudem České republiky.
7. Smlouva je vyhotovena ve čtyřech stejnopisech, přičemž kupující obdrží tři a prodávající jeden stejnopis smlouvy.

**Příloha:** č. 1 - Cenová tabulka dodávaných titulů

V Praze dne: ..... 2014

V Praze dne: 3.12. 2014

Za prodávajícího:

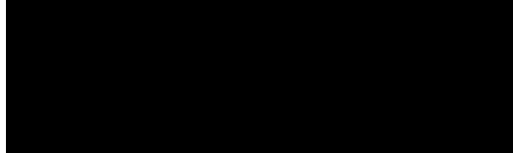
.....  


Vladislav Rada  
jednatel

Za kupujícího: /



Ing. Zdeněk Vituš  
ředitel sekce správní

  
Ing. Martin Harold  
ředitel odboru společenské centrum

Cenová tabulka

Příloha č. 1

## Zahraniční periodika pro ČNB na rok 2015

### Tiskné noviny a týdeníky s doplňkovou elektronickou verzí

Cenová tabulka						
Titul	Podoba*	Očekávaný počet vydání za rok**	Cena roční dodávky jednoho výtisku v Kč bez DPH	Požadovaný počet výtisků	Celková cena roční dodávky v Kč bez DPH	
Bloomberg Business Week	T	50	1814,73	1	1814,73	
Economist	T	51	4612,46	9	41512,14	
Economist	K	51	5519,84	16	88317,44	
European Voice	T	47	4460,86	1	4460,86	
Financial Times - pondělí až pátek	T	260	14139,88	2	28279,76	
Financial Times - pondělí až pátek	K	260	18071,82	4	72287,28	
Financial Times - pondělí až sobota	K	312	21701,32	6	130207,92	
International New York Times - pondělí až sobota	T	310	13081,28	1	13081,28	
<b>Celková nabídková cena v Kč bez DPH</b>					<b>379961,41</b>	

**Vysvětlivky:**

\*Podoba: T = pouze tiskné, K = kombinace tiskné podoby a přístupu na web

\*\*Počet vydání za rok je pouze orientační, cena roční dodávky bude pevná a nebude záviset na tom, kolikrát titul za rok přesně vyjde. Pokud dodavatel nabízí elektronickou verzi některého titulu zdarma jako bonus k verzi tiskné, uvede tuto skutečnost v poznámce pod tabulkou.